

## Stellenausschreibung der Universität Regensburg | Nummer 25.005

Die Universität Regensburg ist mit ihren über 20.000 Studierenden eine innovative und interdisziplinär ausgerichtete Campus-Universität mit vielseitigen Forschungsaktivitäten und einem breiten Studienangebot für junge Menschen aus dem In- und Ausland. Die Professur für Transregionale Wissenskulturen am neuen Department für Interdisziplinäre und Multiskalare Area Studies (DIMAS) befasst sich mit kulturellen und sozialen Voraussetzungen und Funktionsmechanismen von Ideentransfers und der Verflechtung von epistemischen Systemen der Moderne, die sich im Spannungsfeld zwischen unterschiedlichen räumlichen Ordnungen des Wissens konstituieren. An der Professur ist das neue Forschungsprojekt "Transitions: Examining Changing Regimes of Sexuality in Post-Soviet Muslim Republics" im Rahmen der Förderlinie "UK-German Research Projects in the Arts and Humanities" angesiedelt. Das Projekt beschäftigt sich mit der Geschichte der Sowjetunion, der Geschichte der Sexualität und den Verflechtungen zwischen den neuen postsowjetischen Republiken (u.a. Aserbaidschan und Kirgisistan) und externen Akteuren wie der Islamischen Republik Iran und der Türkei. Dort ist zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine Stelle als



### Studentische Hilfskraft (m/w/d)

mit einer Arbeitszeit von 20 oder 30 Stunden pro Monat während der Projektlaufzeit des Projekts "Transitions: Examining Changing Regimes of Sexuality in Post-Soviet Muslim Republics" (Laufzeit: 01.02.2025 bis 31.01.2028) zu besetzen. Die Vergütung erfolgt nach den üblichen Stundensätzen für Studentische Hilfskräfte.

#### Ihre Aufgaben:

- Unterstützung bei Veranstaltungsorganisation
- Bibliografische Recherche
- Korrektur von Texten in der deutschen Sprache, Übersetzung aus der englischen Sprache ins Deutsche
- Unterstützung bei Öffentlichkeitsarbeit, u.a. grafische Gestaltung von Plakaten, Flyern, usw.
- Pflege der Projektwebseite

#### Unsere Anforderungen:

- Sie müssen als Studierender/Studierende (m/w/d) im Sommersemester 2025 an der UR oder OTH eingeschrieben sein (als SHK mind. im 2. Fachsemester sein)
- Sehr gute Kenntnisse der deutschen Sprache
- Sehr gute Kenntnisse der englischen Sprache
- Kenntnisse des Content-Management-Systems Typo-3 (oder Bereitschaft eine Schulung zu besuchen)
- Gewünscht: Kenntnisse von Grafikdesign-Software
- Gewünscht: Fremdsprachenkenntnisse (Persisch, Türkisch, Russisch)

#### Wir bieten Ihnen:

- Einen Arbeitsplatz in der Bajuwarenstraße an der Universität Regensburg
- Abwechslungsreiche Aufgaben in einem internationalen, englischsprachigen Arbeitsumfeld
- Gelegenheit zur Weiterentwicklung der Fachkompetenzen durch Kooperation mit internationalen und Regensburger Partnereinrichtungen

- Entwicklung der transferablen Skills zum Einsatz in Bereich des Wissenschafts-Managements, der Verwaltung und der Öffentlichkeitsarbeit

Die Universität Regensburg strebt eine Erhöhung des Frauenanteils an und fordert daher qualifizierte Frauen ausdrücklich zur Bewerbung auf. Die Universität Regensburg setzt sich besonders für die Vereinbarkeit von Familie und Beruf ein (nähere Informationen unter <https://www.uni-regensburg.de/universitaet/personalentwicklung/familien-service>).

Bei im Wesentlichen gleicher Eignung werden schwerbehinderte Bewerberinnen und Bewerber bevorzugt eingestellt. Bitte weisen Sie auf eine vorliegende Schwerbehinderung ggf. bereits in der Bewerbung hin.

Bitte beachten Sie, dass wir Kosten, die bei einem etwaigen Vorstellungsgespräch für Sie anfallen sollten, nicht übernehmen können.

Bei Rückfragen wenden Sie sich bitte an Herrn Prof. Dr. Timothy Nunan (E-Mail [timothy.nunan@ur.de](mailto:timothy.nunan@ur.de)). Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung – mit CV ohne Bild und Motivationsschreiben (max. 1 Seite) – die Sie bitte bis zum **22. Februar 2025** an folgende E-Mail-Adresse senden: [timothy.nunan@ur.de](mailto:timothy.nunan@ur.de)

Mehr Information über DIMAS finden Sie unter <https://www.uni-regensburg.de/dimas/about-dimas/index.html>

Hinweise zum Datenschutz finden Sie unter

[https://www.uni-regensburg.de/assets/universitaet/stellenausschreibungen/dokumente/datenschutz\\_stellenausschreibungen\\_2020.pdf](https://www.uni-regensburg.de/assets/universitaet/stellenausschreibungen/dokumente/datenschutz_stellenausschreibungen_2020.pdf)

